

ADÁSVÉTELI SZERZŐDÉS

I. rész

Amely létrejött

egyrészt

a Quattro-Trend Kft. (név), 4254 Nyíradony, Árpád tér 6 (székhely), cégjegyzék szám: 09 09 002076 adószám 11145648-2-09), a továbbiakban: **Eladó**,

valamint

a Verdes János egyéni vállalkozó (név), 4254 Nyíradony, Ady Endre u. 25 (székhely), nyilvántartási szám: 1819549, adószám: 47725021-2-29), a továbbiakban: **Eladó**,

másrészt

a **Nyíradonyi Vagyonkezelő és Kereskedelmi Szolgáltató Kft.** (4254 Nyíradony, Hunyadi u. 3.; képviseli: Dalanics László igazgató), adószám: 11153872-2-09, számlaszám: 60600118-13000062-00000000 a továbbiakban : **Vevő**

együttesen említésük esetén: **Felek**

között alulírott helyen és időben, az alábbi feltételekkel:

1. Előzmények

Vevő a „Élelmiszer beszerzés a Nyíradonyi Vagyonkezelő és Kereskedelmi Szolgáltató Kft. részére ” tárgyban a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. tv. (a továbbiakban: Kbt.) 81. § szerinti közbeszerzési eljárást folytatott le az eljárást megindító felhívásban és a további közbeszerzési dokumentumokban foglaltak szerint, melynek során a

Quattro-Trend Kft. 4254 Nyíradony, Árpád tér 6., és Verdes János ev. 4254 Nyíradony, Ady Endre u. 25. Közös Ajánlattevő, mint a legjobb ár-érték arányt benyújtó ajánlattevő került kihirdetésre az I. rész (Friss zöldség, gyümölcs) tekintetében nyertes ajánlattevőként, és ennek eredményeképpen létrejött az alábbi vállalkozási szerződés.

A hivatkozott közbeszerzési eljárás megindításának időpontja: 2016. november 29.

2. A Szerződés tárgya

Az Eladó leszállítja az „**Élelmiszer beszerzés a Nyíradonyi Vagyonkezelő és Kereskedelmi Szolgáltató Kft. részére**” tárgyú, Kbt. második rész 81. §-a szerinti nyílt közbeszerzési eljárás ajánlati felhívásában és a műszaki leírásban meghatározott minőségi és mennyiségi feltételeknek megfelelő árufeleségeket az I. rész (Friss zöldség, gyümölcs) tekintetében a jelen szerződésben meghatározott teljesítési helyekre, a szerződés 6) pontjában meghatározottaknak megfelelő időtartamra. A műszaki leírásban meghatározott alap-összmenyiségtől (árukerettől) Vevő a szerződés teljesítése során - 40 %-ban eltérhet. Az ártáblázat a jelen szerződés 1. sz. mellékletét képezi.

A Felek rögzítik, hogy alap-összmenyiségen a műszaki leírás utolsó soraiban található összmenyiség értendő, nem pedig az egyes termékek sorában megjelölt egyes (alap)menyiségek.

3. Eladó a közbeszerzési eljárás során benyújtott ajánlata részeként megadott ártáblázatban meghatározott egységeken köteles a szerződést teljesíteni.

Felek rögzítik továbbá, hogy Eladó a műszaki ajánlatban megajánlott márkákhoz/típusokhoz és kiszerezésekhez kötve van a szerződés teljesítése során, azokat más márkával/típussal, vagy az azonos termék műszaki ajánlattól eltérő kiszerezéssel csak a jelen pont szerinti kivételek esetében helyettesíthető. A szerződés e rendelkezésének Eladó általi megszegése a hibás teljesítés következményeit vonja maga után. A szerződés e rendelkezésének Eladó általi ismételt megszegése súlyos szerződésszegésnek minősül és annak e szerződés szerinti jogkövetkezményeit vonja maga után.

Amennyiben a szerződés hatálya alatt valamelyik gyártó megszünteti (ajánlattevő által megajánlott) termékének gyártását vagy a gyártó a kiszerezési egységtől $\pm 5\%$ -nál nagyobb mértékben eltér, úgy Eladó azzal egyenértékű (és azonos kiszerezésű) más gyártó által előállított vagy más márkájú termék megajánlására köteles. Az új termék elfogadásáról- a két fél egyeztetése után- Vevő dönt. Az egyeztetések addig tartanak, amíg Eladó olyan terméket ajánl meg, amely Vevő számára elfogadható. Miután a felek megállapodtak, ajánlattevő az új terméket az ajánlatában megadott egységáron köteles szállítani.

Vevő felhívja Eladó figyelmét a félreértések elkerülése végett, hogy a szerződés hatálya alatt csak abban az esetben fogadja el a Vevő a „gyártó megszünteti a termék gyártását” indokot, amennyiben a gyártó véglegesen megszüntette az adott termék gyártását, azaz átmeneti készlethiány esetén ez az indok nem alkalmazható!

4. A szállítási díj megfizetésével kapcsolatos rendelkezések

4.1. A Vevő részére történő szerződésszerű teljesítések után Vevő a lehívásban adott mennyiség(ek) (darabszám, kilogramm stb.) leszállítását követően a jelen szerződés 1. pontjában valamint a 1. sz. ártáblázat melléklete szerinti nettó egységár alapján a hatályos áfa-val számított árat (ellenszolgáltatást) fizeti az Eladónak.

4.2. Jelen szerződés 1. pontjában, valamint 1. sz. mellékletben rögzített nettó egységárak kötöttek a teljesítés során, tartalmazznak - az általános forgalmi adót kivéve – minden, a teljesítés helyére történő leszállításig felmerülő költséget.

Felek tudomásul veszik, hogy az általános forgalmi adó változása esetén a 1. sz. ártáblázatban az áfa és bruttó értékek a vonatkozó jogszabályváltozásnak megfelelően változnak.

4.3. A fizetés megtörténtének időpontja az a nap, amikor a Vevő számláját a számlavezető bank a kifizetésre kerülő összeggel megterheli.

4.4. Vevő az Eladónak heti számlázási lehetőséget biztosít a lehívási jog keretében megrendelésre került és az előző héten leszállított áruknak megfelelően. A számlát a Vevő nevére kell kiállítani.

4.5. A szerződésszerű teljesítés igazolásaként Vevő képviselője a szállítólevelet / számlát aláírásával látja el. A szállítólevelet mellékletként csatolni kell a számlához.

4.6. Az ellenérték Vevő által történő kiegyenlítése a Kbt. 135. § -ában vonatkozó előírásai alapján a következő szabályok szerint történik:

Vevő a kifizetést a benyújtott számla elfogadása után, a számla Vevő általi kézhezvételének napjától számított 30 napon belül átutalással teljesíti az Eladó: Quattro-Trend Kft. 60600118-11093204-00000000, Verdes János ev. 10300002-10330820-49030012 számú számlájára.

Amennyiben nem állapítható meg egyértelműen a számla kézhezvételének időpontja vagy az Eladó a teljesítést megelőzően nyújtja be a számlát, a fizetési határidő nem haladhatja a teljesítés napját követő 30 napot.

Amennyiben Eladó a kifizetés időpontjában nem szerepel a köztartozás mentes adózói adatbázisban, a 2003. évi XCII. törvény (Art.) 36/A. § (6) bekezdés alapján a Vevő részére be kell mutatnia, át kell adnia vagy meg kell küldenie a tényleges kifizetés időpontjától számított 30 napnál nem régebbi nemlegesnek minősülő adóigazolását.

A Vevő késedelmes fizetése esetén a Vállalkozó a Ptk. 6:155. § (1) bekezdésében szereplő mértékű késedelmi kamatot követelhet.

- 4.7. Szerződő Felek rögzítik és Eladó egyben kötelezi magát arra, hogy nem fizet, illetve számol el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a Kbt. 62. § (1) bekezdés *k)* pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek a nyertes ajánlattevő adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak; továbbá a Kbt. 62. § (1) *d)* a szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét az ajánlatkérő számára megismerhetővé teszi és a Kbt. 143. § (3) bekezdés szerinti ügyletekről a Vevőt haladéktalanul értesíti.

5. A teljesítés helyei :

- 4254 Nyíradony, Temesvári út 26.
- 4253 Nyíradony - Aradványpuszta, Szél utca 2.

6. A teljesítési határidő

Jelen szerződés 2017. május 01-től a lehívások alapján folyamatosan 12 hónapra szólóan, határozott időre jön létre.

7. Felek jogai és kötelezettségei

- 7.1. Az Eladó köteles az árut a szerződésben meghatározott termék jellegének megfelelő szállítóeszközzel, eredeti gyári csomagolásban leszállítani, amely az áru épségét a fuvarozáskor, illetve a tároláskor megóvjá. Az áruk átvételekor Vevő jogosult esetenként ellenőrizni a szállítójármű előírásoknak való megfelelést (pl.: hőmérséklet), a jármű és a kísérő higiénias állapotát, amelyet adatlapra rögzít.
- 7.2. Eladó az árut a lehívásban meghatározott helyre köteles leszállítani, a saját költségére és veszélyére.
- 7.3. A fuvarozó közreműködésével történő szállítás esetén az árut az Eladó köteles a fuvarozótól átvenni, és a fuvarozóval szembeni esetleges kárigényeket érvényesíteni.
- 7.4. A Vevő kötelezettséget vállal arra, hogy a leszállított áru elhelyezésére kijelöli a teljesítési helyet az Eladónak. A kirakodás költsége Eladót terheli. A Vevő által kijelölt helyiségben az Eladó által leszállított és kirakodott, vagy a fuvarozó közreműködésével leszállított és az Eladó által kirakodott árut Vevő megbízottja kicsomagolja és ellenőrzi, hogy az áru az előírt mennyiségben és darabszámban, sértetlen és ép állapotban került-e leszállításra. Az általa észlelt mennyiségi hiányt vagy hibát az Eladó az ajánlatában vállalt 10 percen belül saját költségére köteles pótolni illetve kicserélni. A szerződés utóbbi rendelkezésének Eladó általi megszegése a hibás teljesítés következményeit vonja maga után. A szerződés e rendelkezésének Eladó általi ismételt megszegése súlyos szerződésszegésnek minősül és annak e szerződés szerinti jogkövetkezményeit vonja maga után. Amennyiben a megrendelt termék, nem a Vevő által megjelölt helyre, vagy nem ép állapotban vagy nem a megrendelt darabszámban/mennyiségben kerül leszállításra, úgy ezt a felek egyezően szintén hibás

teljesítésnek tekintik, mely amennyiben ismételten előfordul úgy Eladó ezzel a magaratásával súlyos szerződésszegést követ el annak jogkövetkezményei mellett.

- 7.5. A mennyiségi átvételt követően Vevő megbízottja az Eladótól a szállítólevélen megjelölt termékeket egyszerű minőségi megvizsgálás, ellenőrzés után átveszi, és az átvétel tényét a szállítólevélen illetve a számlán aláírásával és cégbélyegzéssel igazolja.
- 7.6. A gyártási hibából eredő vagy a szállítás során megsérült csomagolás miatti minőségi hibás termékhez kapcsolódóan minőségi kifogást a Vevő csak jelen szerződés 7.9. pontjában meghatározottak szerint érvényesíthet.
- 7.7. Eladó garantálja, hogy az általa leszállított áruk megfelelnek a Magyar Élelmiszerkönyvben és egyéb mindenkor hatályos vonatkozó jogszabályokban illetve előírásokban az adott árura meghatározott előírásoknak.
- 7.8. Felek vállalják, hogy a teljesítés során a hatályos jogszabályokban meghatározottaknak megfelelően járnak el.
- 7.9. A jelen 7. pontban nevesített eseteken túli minőségi hiba (tehát mennyiségi hibán és szembeűnő csomagolási hibán) esetén a minőségi hibára a Vevő az eltarthatósági időn belül hivatkozhat. A minőségi kifogást az észlelést követően haladéktalanul, de legkésőbb a következő munkanapon reggel 9 óráig köteles jelezni az Eladó felé.

A hibáról jegyzőkönyv készül, amelyet mind a Vevő képviselője, mind az Eladó aláírni köteles. A jegyzőkönyv Eladó általi aláírásának hiánya a későbbi Vevői jogérvényesítésnek nem képezi akadályát. Amennyiben Eladó nem ismeri el a minőségi kifogást, Vevő szakhatósági megtekintést kezdeményezhet.

Amennyiben Vevő szakhatósági megtekintést kezdeményez, a szakhatósági előírás lesz az irányadó. Amennyiben a minőségi kifogást a szakhatóság jogosnak minősíti a szakhatóság bevonásából eredő összes költség az Eladót terheli, ellenkező esetben a szakhatóság közreműködéséből eredő költségeiket a felek maguk viselik.

A szakhatóság álláspontjának megfelelően az Eladó köteles a jótállásra vagy szavatosságra vonatkozó szabályok szerint a hiányosságot vagy hibát haladéktalanul megszüntetni. Amennyiben Eladó az így megállapított hiányosság vagy hiba haladéktalan elhárításával késlekedik, úgy Vevő által Eladóval közölt írásbeli felszólításban meghatározott teljesítési határidő eredménytelen elteltével Vevő a súlyos szerződésszegés jogkövetkezményeit alkalmazhatja Eladóval szemben (8. pont). A második, Eladó felelősségét megállapító szakhatósági határozat esetén a 8. pontban foglaltak az irányadók.

- 7.10. Eladó a bizonylat napjától számítva jogszabály szerinti jótállást valamint szavatosságot vállal a leszállított árura.

8. Szerződésszegés

8.1. Kötbérrel kapcsolatos rendelkezések

Az Eladónak felróható okból nem teljesítés vagy hibás teljesítés esetén az Eladó kötbér fizetésére köteles.

- Hibás teljesítés miatti kötbér

Az Eladó hibás teljesítés esetén a hibával érintett lehívásban szereplő áruk nettó ellenértéke 25%-nak megfelelő hibás teljesítési kötbért fizet, amelyet mint lejárt pénzkövetelést köteles számlájából levonni. Amennyiben a levonásra nem kerül sor: úgy Vevő a kötbér mértékét a számla kiegyenlítése

során a számlakövetelés értékéből levonhatja. A kötbérek vetítési alapja a lehívásban szereplő áruk nettó ellenértéke.

- Meghiúsulási kötbér

Vevő súlyos szerződésszegés esetén jogosult a szerződést azonnali hatállyal egyoldalúan felmondani (rendkívüli felmondás). Ebben az esetben a Vevőt jelen szerződés szerinti meghiúsulási kötbér illeti meg, valamint a kötbért meghaladó kára is érvényesíthető Eladóval szemben. A meghiúsulási kötbér mértéke az Alap-összmenyiség figyelembevételével számított nettó szerződéses ellenérték fennmaradó részének 25 %-a. A meghiúsulási kötbér összege levonható Vevő Eladóval szemben esetlegesen fennálló tartozásából. Amennyiben a levonásra nem kerül sor úgy Vevő a kötbér mértékét a számla kiegyenlítése során a számlakövetelés értékéből levonhatja. A kötbérek vetítési alapja a lehívásban szereplő áruk nettó ellenértéke.

A hibás minőségben szállított termék, illetve a hiányzó áruk nettó ajánlati ára. A kötbér mértéke: a teljes tárgyhavi szállítás minőségi kifogással érintett részének, illetve a hiányzó termékmennyiség nettó ajánlati árának 20%-a

8.2. A Felek rögzítik, hogy –vis maior esetét kivéve - a lehívásban szereplő termék szállításának 3 órás késedelme, vagy a hibás termék ajánlatában vállalt 10 percen belüli ki nem cserélése *súlyos szerződésszegésnek minősül*. Súlyos szerződésszegésnek minősül továbbá a rendkívüli megrendelés esetén a terméke az ajánlatban vállalt 10 percen túli késedelmes szállítása

A felek rögzítik, hogy hibás teljesítésnek a fentiek mellett a következők minősülnek:

- Nem a megrendelt áru, vagy nem a megrendelt márka/típus kerül leszállításra vagy nem a megrendelt kiszerezésben kerül az áru leszállításra,
- A kiszállított termék nem felel meg a műszaki leírásban (műszaki ajánlatban) foglalt minőségi jellemzőknek
- Nem a megrendelt mennyiségben kerül leszállításra a megrendelt áru.

8.3. A felek rögzítik, hogy a Vevő részéről *súlyos szerződésszegésnek minősül* a kifizetés esedékessége napjától számított 30 (harminc) naptári napot meghaladó fizetési késedelme.

8.4. Felek rögzítik annak tényét, hogy amennyiben az Eladó a szerződést nem az ajánlati dokumentációban és az ajánlatában foglaltak szerinti teljesíti, és amennyiben kötelezettségének a Vevő erre irányuló két (2) írásbeli felszólítása ellenére sem tesz eleget, az *súlyos szerződésszegésnek minősül* és a Vevő a szerződést a másik félhez címzett egyoldalú nyilatkozattal azonnali hatállyal felmondhatja.

8.5. Felek rögzítik annak tényét, hogy amennyiben az Eladó által szállított áruk vonatkozásában a tárgyban eljárni jogosult szakhatóság legalább két alkalommal bírságot szab ki, vagy egyéb kötelezettségzegést állapít meg, az súlyos szerződésszegésnek minősül a Vevő írásbeli felszólítás nélkül jogosult a szerződést a másik félhez címzett egyoldalú nyilatkozattal *azonnali hatállyal felmondani*.

Felek rögzítik, hogy szakhatóságnak a következő szerveket, hatóságokat tekintik:

- Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal,
- Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálat.

Felek rögzítik, hogy a felsorolás nem taxatív, és a szakhatóság fogalma, köre a szerződés teljesítése alatt változhat.

Felek rögzítik, hogy bírság kiszabásának azt tekintik, ha az eljáró szakhatóság határozatában a vonatkozó jogszabályok megsértését megállapítja, és bírságot szab ki.

- 8.6. Vevő jogosult és egyben köteles a jelen szerződést felmondani - ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon – ha
- a) a nyertes ajánlattevőben közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezet, amely tekintetében fennáll a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel;
 - b) a nyertes ajánlattevő közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személyben vagy személyes joga szerint jogképes szervezetben, amely tekintetében fennáll a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel.

9. Felek közötti kapcsolattartás

- 9.1. A Felek a jelen szerződésben az írásban történő értesítés alatt levél, email illetve telefaxon történő értesítést értenek. Az írásbeli értesítés tudomásra jutás napjának a címzett részéről történő átvétel: érték a Felek. A levelezés nyelve magyar.
- 9.2. Vevő a lehvást az árukeret terhére kizárólag írásban adhat fax vagy email útján, módosítást azonban szóban is tehet.
- 9.3. Kapcsolattartásra feljogosított személyek:
- a) Eladó részéről:
Szilágyi Gusztávné: 70/430-8410
Verdes János: 30/978-1650
 - b) Vevő részéről:
Dalanics László, ügyvezető
Tel/Fax.: (52) 203 046
- 9.4. Felek rögzítik, hogy a másik fél számára postára adott küldeményt akkor is kézbesítettnek kell tekinteni a feladástól számított 5. munkanapon, ha az a másik féltől elköltözött vagy ismeretlen címmel érkezik vissza.

10. Egyéb rendelkezések

- 10.1. Felek mentesülnek a jelen szerződésből eredő kötelezettségeik nem vagy részbeni teljesítésével kapcsolatos felelősségük alól, ha a nem teljesítés vagy a részbeni nem teljesítés olyan előre nem látható és a Felek által elháríthatatlan rendkívüli esemény miatt következett be, amely vis maiornak minősül (háború, földrengés, természeti csapás, stb.). A vis maiorral érintett fél köteles a másik felet a vis maior bekövetkezéséről, illetve megszűnéséről haladéktalanul értesíteni. A vis maiornak minősülő körülményt, eseményt az arra jogosultnak kell igazolnia.
- 10.2. A szerződés csak a szerződő felek közös megegyezésével, írásban, a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLIII törvény (a továbbiakban: Kbt.) vonatkozó rendelkezéseivel összhangban módosítható – figyelemmel a Kbt. 141. §-ban foglalt rendelkezésekre.
- 10.3. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben az ajánlati felhívás és műszaki leírás, az Eladói ajánlat, a Kbt. valamint a Ptk., valamint az egyéb vonatkozó jogszabályok az irányadók.

10.4. A szerződésből eredő vitákat a Felek békés úton kívánják rendezni. Amennyiben az egyeztetés 30 napon belül nem vezet eredményre, a Felek átvetik magukat a Vevő székhelye szerinti hatáskörrel rendelkező bíróság kizárólagos illetékességének.

10.5. Csak az 1. és 2. rész tekintetében alkalmazandó rendelkezések:

- Felek rögzítik, hogy Vevő a 1. és 2. részek szállítása esetén a szerződést *rendkívüli felmondással jogosult megszüntetni*, ha a szerződés időtartamára vonatkoztatott mennyiség legalább a 10 %-a nem a teljesítés helyétől számított 40 km-en belüli kis-, mezőgazdasági kis- és/vagy őstermelőktől származik. Eladó ezen szerződésszegésére a hibás teljesítéssel kapcsolatos kötbérfizetési rendelkezések alkalmazandók, vagyis a hibával érintett időszakra vetített lehívás(ok)ban szereplő áruk nettó ellenértéke 25%-nak megfelelő hibás teljesítési kötbért köteles Vevőnek megfizetni, amelyet mint lejárt pénzkövetelést köteles számlájából levonni.
- Felek rögzítik, hogy a jelen szerződés alapján szabályozott jogviszony teljesítése során kistermelőnek tekintik az 52/2010. (IV. 30.) FVM rendelet alapján azon természetes személyt, aki az 1. § (1) bekezdésében meghatározott tevékenységet végzi, azaz
 - a Rendelet 1. mellékletének A. része szerinti kis mennyiségű, általa megtermelt alaptermékkel vagy általa betakarított, összegyűjtött vadon termő alaptermékkel közvetlenül a végső fogyasztót, illetve a régió**n** belüli vagy a gazdaság helyétől légvonalban számítva Magyarország területén legfeljebb 40 km távolságon belüli kiskereskedelmi vagy vendéglátó, illetve közetkeztetési létesítményt (a továbbiakban együtt: vendéglátó létesítmény) látja el,
 - a Rendelet 1. mellékletének A. része szerinti kis mennyiségű, általa megtermelt alaptermék**ből** előállított élelmiszerral közvetlenül a végső fogyasztót, illetve a régió**n** belüli vagy a gazdaság helyétől légvonalban számítva Magyarország területén legfeljebb 40 km távolságon belüli kiskereskedelmi vagy vendéglátó létesítményt látja el,
 - a Rendelet 1. mellékletének A. része szerinti kis mennyiségű, általa jogszerűen kifogott hallal, közvetlenül a végső fogyasztót, illetve a régió**n** belüli vagy a gazdaság helyétől légvonalban számítva Magyarország területén legfeljebb 40 km távolságon belüli kiskereskedelmi vagy vendéglátó létesítményt látja el,
 - falusi vendégasztalt üzemeltet,
 - a Rendelet 1. mellékletének B. részében meghatározott szolgáltatásokat végez magánszemélyek és más kistermelők részére.

Felek rögzítik továbbá, miszerint őstermelőnek tekintik a jelen szerződés alapján szabályozott jogviszony teljesítése során azt a 16. életévét betöltött, nem egyéni vállalkozó magánszemélyt, aki a saját gazdaságában az Szja. tv. 6. számú mellékletben felsorolt termékek előállítására irányuló tevékenységet folytat, és ennek igazolására őstermelői igazolvánnyal rendelkezik, ideértve az erre a célra létesített nyilvántartásban családi gazdálkodóként bejegyzett magánszemélyt és e magánszemélynek a családi gazdaságban nem foglalkoztatottként közreműködő családtagját is, mindegyikre vonatkozóan a 6. számú mellékletben felsorolt termékek előállítására irányuló tevékenysége(i)nek bevétele (jövedelme) tekintetében.

Felek rögzítik, hogy Vevő a teljesítése egésze során jogosult ellenőri Eladó oldalán a jelen pontban meghatározott személyek közreműködését, amelynek igazolására Eladó a szállítólevélen és a teljesítési igazoláson való feltüntetésével (személy, székhely, engedély száma) köteles.

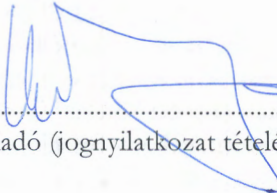
Mezőgazdasági kistermelő: az a mezőgazdasági őstermelő, akinek az e tevékenységéből az adóévben megszerzett bevétele a 8 millió forintot nem haladja meg.

Jelen szerződés elválaszthatatlan részét képezi: az Eladó kereskedelmi ajánlata (ártáblázat),
Átláthatósági nyilatkozat.

Szerződő felek a jelen szerződést, amely (4) négy példányban készült, mint akaratukkal mindenben
megegyezőt elolvasás és értelmezés után, helybenhagyólag írják alá.

Nyíradony, 2017. április 24.

Nyíradony, 2017. április 24.



VERDES JÁNOS E.V.

4254 Nyíradony, Ady E. u. 25.

Adószám: 47725021-2-29

Eladó (jognyilatkozat tételére jogosult)

Nyilv. tart. szám: 1819549

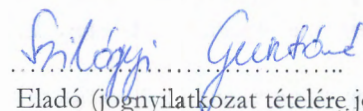


JÁTRÓ TREND KFT.

4254 Nyíradony, Hunyadi u. 1.

Adószám: 11153872-2-09

Cégjegyzékszám: 09-09-002912



Eladó (jognyilatkozat tételére jogosult)

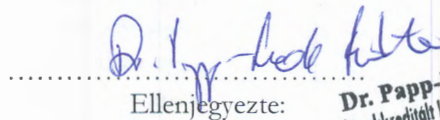
JÁTRÓ TREND KFT.

4254 Nyíradony, Árpád tér 6.

Adószám: 11145648-2-09

OTP: 1173242-20000129

Cégjegyzékszám: 09-09-002076



Ellenjegyezte:

Dr. Papp-Lada Beáta
felelős akkreditált közbeszerzési tanácsadó
00476
4026 Debrecen, Péterfia u. 47.

Melléklet: 1. sz. az Eladó kereskedelmi ajánlata (ártáblázat)
2. sz. Átláthatósági nyilatkozat

ÁTLÁTHATÓSÁGI NYILATKOZAT*

I. A 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) bek. 1. a) pontja szerinti átlátható szervezetek:

Alulírott (név), mint a (cégvég, adószám, székhely) képviselője nyilatkozom, hogy az általam képviselt szervezet a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) bek.

1. a) pontja szerint átlátható szervezetnek minősül az alábbiak szerint (*aláhúzendó*):

- állam,
- költségvetési szerv,
- köztisztviselő,
- helyi önkormányzat,
- nemzetiségi önkormányzat,
- társulás,
- egyházi jogi személy,
- olyan gazdálkodó szervezet, amelyben az állam vagy a(önkormányzat megnevezése) helyi önkormányzat külön-külön vagy együtt 100%-os részesedéssel rendelkezik,
- nemzetközi szervezet,
- külföldi állam,
- külföldi helyhatóság,
- külföldi állami vagy helyhatósági szerv és az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes állam (az állam megnevezése) szabályozott piacára bevezetett nyilvánosan működő részvénytársaság.

Kelt:(helyiség), 20... (év)(hónap) (nap)

.....
cégszerű aláírás

II. Az I. pont alá nem tartozó jogi személyek vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezetek:

Alulírott Szilágyi Gusztávné, mint a Quattro-Trend Kft. Adószám: 11145648-2-09 székhely: 4254 Nyíradony, Árpád tér 6. képviselője nyilatkozom, hogy az általam képviselt szervezet a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) bek. 1. b) pontja szerint átlátható szervezetnek minősül, mivel olyan (*aláhúzendó*)

- belföldi jogi személy,
- külföldi jogi személy
- belföldi jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet
- külföldi jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet,

amely megfelel a következő feltételeknek:

1. tulajdonosi szerkezete, a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló törvény szerint meghatározott tényleges tulajdonosa megismerhető,

* A szervezeti formának megfelelően kell kitölteni a I-III. pontok közül a vonatkozó részt, és a kitöltött résznél kell keltezni és aláírni.

2. az Európai Unió tagállamában, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes államban, a Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Szervezet tagállamában vagy olyan államban rendelkezik adóilletőséggel, amellyel Magyarországnak a kettős adóztatás elkerüléséről szóló egyezménye van,
3. nem minősül a társasági adóról és az osztalékadóról szóló törvény szerint meghatározott ellenőrzött külföldi társaságnak,
4. a gazdálkodó szervezetben közvetlenül vagy közvetetten több mint 25%-os tulajdonnal, befolyással vagy szavazati joggal bíró jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet tekintetében az 1-3. pontok szerinti feltételek fennállnak.

Kelt: Nyíradony, 2017. április 24.

.....
cégszerű aláírás

QUATTRO TREND KFT.
1254 Nyíradony, Árpád tér 6.
Adószám: 11145648-2-09
OTP: 11738242-20000129
Égjegyzékszám: 09-09-002076

III. Civil szervezetek, vízitársulatok:

Alulírott (név), mint a (cégév, adószám, székhely) képviselője nyilatkozom, hogy az általam képviselt szervezet a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) bek.

1. c) pontja szerint átlátható szervezetnek minősül, mivel olyan *(aláhúzandó)*

- civil szervezet
- vízitársulat,

amely megfelel a következő feltételeknek:

1. vezető tisztségviselői megismerhetők.
2. a civil szervezet és a vízitársulat, valamint ezek vezető tisztségviselői nem átlátható szervezetben nem rendelkeznek 25%-ot meghaladó részesedéssel,
3. székhelye az Európai Unió tagállamában, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes államban, a Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Szervezet tagállamában vagy olyan államban van, amellyel Magyarországnak a kettős adóztatás elkerüléséről szóló egyezménye van.

Kelt:(helyiség), 20... (év)(hónap) (nap)

.....
cégszerű aláírás

1.árucsoport

FRISS ZÖLDSÉG ÉS GYÜMÖLCS

Megnevezés	Mennyiség egység	Mennyiség Nyíradony	Mennyiség Aradványpuszta	Nettó egységár	Nettó érték Nyíradony	Nettó érték Aradványpuszta	Csomagolás, kiszereelés
Burgonya (Desire)	kg.	22 800	7 320	105	2 394 000	768 600	raschel zsák, 25 kg/zsák
Fejes káposzta	kg.	843	1 360	95	80 085	129 200	műanyagláda, ömlesztve
Fokhagyma	kg.	70	10	999	69 930	9 990	nylon zacskó
Fürtös uborka	kg.	220	30	180	39 600	5 400	műanyagláda, ömlesztve
Csiperke gomba friss	kg.	1 260	0	600	756 000	0	műanyagláda, ömlesztve
Jégcsapretek	kg.	252	72	280	70 560	20 160	műanyagláda, ömlesztve
Jégsaláta	kg.	0	72	380	0	27 360	műanyagláda, ömlesztve
Kaliforniai paprika	kg.	364	288	350	127 400	100 800	műanyagláda, ömlesztve
Karfiol	kg.	0	372	190	0	70 680	műanyagláda, ömlesztve
Karalábé	kg.	65	384	170	11 050	65 280	műanyagláda, ömlesztve
Kelkáposzta	kg.	80	830	110	8 800	91 300	műanyagláda, ömlesztve
Kígyóuborka	kg.	270	156	250	67 500	39 000	nylon zacskó
Lilahagyma	kg.	116	36	190	22 040	6 840	nylon zacskó
Paradicsom	kg.	270	123	260	70 200	31 980	műanyagláda, ömlesztve
Petrezselyemgyökér friss	kg.	210	200	390	81 900	78 000	műanyagláda, ömlesztve
Petrezselyemzöld	cs	50	260	55	2 750	14 300	csokorban
Piros retek	cs	151	92	140	21 140	12 880	műanyagláda, ömlesztve
Sárgarépa friss	kg.	274	500	125	34 250	62 500	műanyagláda, ömlesztve
Sütőtök	kg.	148	30	80	11 840	2 400	műanyagláda, ömlesztve
TV paprika	kg.	328	37	300	98 400	11 100	műanyagláda, ömlesztve
Újhagyma	cs	182	50	95	12 540	4 750	műanyagláda, ömlesztve
Vöröshagyma friss	kg.	920	330	110	101 200	36 300	raschel zsák, 15 kg/zsák
Zeller friss	kg.	540	41	230	124 200	9 430	műanyagláda, ömlesztve
Alma friss Jonatán	kg.	2 500	830	110	275 000	91 300	20 kg/műanyag láda
Alma friss Jonagold	kg.	2 500	1 230	130	325 000	159 900	műanyagláda, ömlesztve
Banán	kg.	1 700	1 134	320	544 000	362 880	18 kg/karton
Nektarin	kg.	268	80	225	60 300	18 000	műanyagláda, ömlesztve
Körte friss Bosc Kobak	kg.	600	488	210	126 000	102 480	műanyagláda, ömlesztve

Körte friss Vilmoskörte	kg.	600	0	250	150 000	0	műanyagláda, ömlesztve
Mandarin	kg.	946	1 030	250	236 500	257500	műanyagláda, ömlesztve
Meggy friss	kg.	0	98	210	0	20580	műanyagláda, ömlesztve
Narancs	kg.	4 341	628	185	303 085	116180	papídoboz, ömlesztve
Őszibarack	kg.	286	258	200	57 200	51600	műanyagláda, ömlesztve
Szilva friss (Stanley)	kg.	180	134	150	27 000	20100	műanyagláda, ömlesztve
Csemegeszőlő friss (Zalagyöngye)	kg.	186	50	300	55 800	15000	műanyagláda, ömlesztve
Összesen:					6 865 270	2 813 770	
Mindösszesen:						9 679 040	

1
5
1

4

2